

[Plato: Theaetetus, [147] وانظر كذلك Taylor: Plato: The man and his work, P. 393-112]

[Plato: states man, [267-113].

١١٤-ينظر تفاصيل ذلك ص ٤٦.

[Plato: states man, [279-115].

* يشير أديب نصور في ترجمته لمحاورة رجل الدولة أن من أثني على الغريب لما قدمه عن رجل الدولة هو سocrates، بينما يذكر بنجامين جويت انه سocrates الصغير. يبدو لي هذا الاصل لأن سocrates الصغير هو من حاور ذلك بترشيح من سocrates وأن افلاطون كما ذكرنا أراد التأكيد على هذه الشخصية باعتبارها شخصية ناضجة فكريًا تمثل نموذجًا لطلبة الاكاديمية، وفي ذات الوقت ربما هو امتداد لفلسفة سocrates: انظر أديب نصور في ترجمته لأفلاطون: رجل الدولة ص ١٣٤ وكذلك

.Plato: States man, 311

[Ibid, [311-116]

المرأى واللامرأى في العرض المسرحي

عباس علي عبد الغني

كلية الفنون الجميلة/جامعة الموصل

ظهر المسرح المقدس وهو في نظر "بيتر بروك" ذلك المسرح الذي يحاول جعل غير المرأى مرأىً وفي الوقت نفسه يبحث عن الأسس التي يجعل من إدراكه أمراً ممكناً، ولذا فهذا النوع من المسرح يتتجاوز الكلمات واللغة المنطقية ويغدو إلى العوالم السحرية الغامضة ذات الأصول البدائية ويعتمد في ذلك على الجسد الذي ي McDوره إطلاق الطاقات الروحية وتحرير كل من الممثل والمُفترج من أسر التقنق والزيف" وهنا جاءت أسئلة عده تحتاج إلى إجابة في كيفية جعل السينوغرافية اللامرأية عصرًا مرأىً والغير مرأة مرأىً بناءً على مراجعات عده في المعالجة الإخراجية ، وماهي الأسس التي يجعل من إدراكه أمراً ممكناً؟ وماهي السُّبُل التي يجعل من إدراكه أمراً ممكناً وتحتياً؟

وتبيّن أهمية الدراسة بوصفها تدرس بين المرأى واللامرأى في العرض المسرحي وتبين حدوده التي يصبح لها المخرج قواعد محددة في العرض المسرحي بناءً على مراجعاته الفكرية ومرجعيات المجتمع ، أو مراجعات النص المتنضم على اللامرأى وكيفية جعله مرأىً، فضلاً عن أهميته للباحثين والدارسين في معاهد وكليات الفنون الجميلة والعاملين في المسرح بفروعه جميعها. وتبيّن أهداف الدراسة عبر معرفة المرأى واللامرأة ، وكيفية تحويل هذه اللامرأة إلى مرأة والعكس في العرض المسرحي وفق إستراتيجية يتبعها المخرج لأسباب وجيهة تتعلق بهضمن المعالجة الإخراجية . وفلسفة النص وواقعية المجتمع وأعرافه أو بتجاوز المجتمع وقوانينه . وقد حددت الدراسة عبر العروض المسرحية التي تضمنت سينوغرافية مرأة وغير مرأة بناءً على النص الذي تم تناوله وتشكيله بصورة بصرية . وتم تحديد بعض التعريفات الإصطلاحية التي تثري الدراسة وتوضح أهدافها ومنها:-

١- المرأى:- يعرفه "روزنثال" على انه مقوله فلسفية مشروطة ونسبية، محدودة ومُتغيرة، وهو كل شيء قابل للقياس وخاضع للمعيارية في الحكم وهو يُحيل المُتلقى إلى اللامرأى . (٧) ويعرفه "صليبيا" على انه المتغير والنسيبي وهو يُقابل اللامرأى الغير نسيبي . (٨)

التعريف الإجرائي للمرأى هو:-

المرأى:- هو المحدود ضمن نطاق الرؤية المحدودة للمتلقى وفي أفق واقعه الذي يتجسد على المسرح وهو الذي يتسع ليشمل حدود اللامرأى .

٣- اللامرأى:- مقوله فلسفية غير مشروطة، غير نسبية ومستقلة، تدل على الامتناهي واللامحدودية، وهو لا يتوقف على شيء آخر عدا نفسه، يخلق - الخلق بمعنى التقدير والإيجاد - كل الوجود وهو على كل شيء قادر .

اللامري عن "أفلاطون" هو المثال العقلي الذي هو صور للامرئ .. بينما عند "أرسطو" هو الذي يتدخل في صياغة المريئات - الطبيعة - وهو القوة الخفية وهو خيال الفنان الذي يُغيّر من طبيعة الطبيعة.

(اللامري) إجرائياً هو: المخفي الذي يخلق المريء في ذهن المتكلمي ويحفره على أن يجسده في خياله عبر إيقونات إشارية تأتي من عناصر العرض المسرحي المطروحة والتي يتحتم وجودها لوجود اللامري لاعتبارات نفسية وذوقية وفنية تنسجم والحالة المسرحية التي تتلوّن بالتعبير والرمز.

حرّك المسرح الإغريقي المُخيّلة التي تجعل من اللامري مريئاً عبر إستشارة المتكلمي "فسر-حيات (أسخيلوس)" تمثيليات شعرية غير محددة بالقيود التافهة التي تحد المسرح الواقع، لذلك يمكن نسيان الواقع في سهولة حين نفكّر في الخيال. ولم يكن النّظارة يُرهِقون مُخيّلتهم عبر سماع ترانيم الجودة حين يعود (blasjous) الملك إلى قصره، وقد جمع مجلسه وشرح المشكلة التي تواجهه، وتلقى جواب المجلس، ثم سافر عائداً إلى شاطئ البحر إنّه الوقت المثالي إلى الوقت الواقعي هو ما يحكم مسرح المأساة اليوناني إنّ هذا التنقل الذي يخوضه المسرح الإغريقي من اللامري ليُؤثِّرَه فيكون مريئاً في المُخيّلة هو انتقال موضوعي من فكرة لأخرى، من خيال إلى واقع .

قطع المسرح عند الإغريق بمعانٍ عدة اشتغلت على مفاهيم وضوح الصراع وفق آفاق زمكانية محددة اتخذ منها أرسطو أنموذجه في نظريته في الدراما، فـ(سوفوكليس) يستطيع عبر تقنيته التي أذهلت المتكلمي الأثيني أن يُحول أنظار المُتفرج إلى الدراما كونها شعيرة من الشعائر الدينية، فالتقنية التي نسجت الصراع والحبكة قُمتَت في جعل المريء حالة خاصة من الوجود على المسرح، هذا المريء وجد له إحتفاءً في نفس المُتفرج ليتمكن من تحليل الأمور التي إستطاعت أن تصل بذهنية المواطن الإغريقي الذي حاول جاهداً أن يُفكِّر العناصر التراجيدية ليجد له متنفساً في العناصر المنظرية على المسرح والمتمثلة بـاللامريّة وعندها يُطَهِّر نفسه من الأدран التي وقَعَت عليه عبر تلقيه للفعل المأساوي للأبطال .

إن إعتماد مسرح (سوفوكليس) على اللامريّة عبر عدم إظهار الممثل المقتول على المسرح بوصفه عنصراً سينوغرافيّاً يجعل في الفكرة عجلةً متطرّفةً، حيث يكشف المشهد الأول مسرحية (أياس) عن تقنية اللامري في العرض المسرحي إذ "تظهر فيه الآلهة أثينا من أعلى وهي تخاطب (أوديسيوس)، فيسمع صوتها، لكنه لا يراها، وبعد حوار قصير بين الرجل والآلهة، تستدعي الآلهة أياس المجنون من مخيمه وتسخر منه في قسوة وتقوه من غرور أليم إلى غرور أليم، بينما يقف (أوديسيوس) الحكيم صامتاً متعجباً وفي النهاية ينسحب (أياس) ثانيةً بينما ينطلق لسان (أوديسيوس) مترجمًا عن أفكاره:ـما نحن إلا أخيلة ، وكل الأحياء مجرد أخيلة لاحقائق" ، وهنا يجعل (سوفوكليس) الحياة المترقبة لامريّة فكل الحقائق هي مجرد خيال غير مريء يكشف عن المريء الذي يكشف بدوره عن الشخص التي تترجم مع بعضها البعض لتكون روح المأساة الإغريقية.

من مفهوم المريء ابتثقت تقنية الإله من الآلة التي ابتكرها (يوربيدس) لتحل المشاكل التي لا يرتؤى إظهارها أمام مرمى المتكلمي ، فكان الإله الذي ينزل في آخر العرض عبر آلة يكشف عن كل الصور اللامريّة ويعبر عنها بأنها صورة المريء الذي يتطلب أن يكون حاضراً في ذاكرة المتكلمي الأثيني حين تصوره للحالة التي تجنب الممثلين أن يكشفوا عنها في لعبهم المسرحي على المنصة المسرحية، ولهذا اعتبرت (أنتجونا) أن مهمتها تتضح حين تكسرـ القرار الملكي وتدفن شقيقها الذي ترك بالعراء وتبدأ هذه العملية لتشتعل فتيل الأزمة بين (كريون) و(أنتجونا) مع العلم أن العملية التي أزمّت كل أفعال المسرحية جاءت بصورة غير مريءة ليتوارد عنها مجموعة من الأحداث المترقبة والمتتابعة والتي إحتكمت في موضوعاتها على أن يكون السبق الأول في قراءة الأحداث منطلقةً من هذه الحادثة اللامريّة.

إقتضت ضرورات المُعالجة الإخراجية لدى الرومان أن تظهر مشاهد القتل على المسرح والتي كانت سينوغرافية عناصر لامريّة عند الإغريق ، فالقتل يحدث لأعتبارات مجتمعية فرضتها آلية التعايش بين الناس في مجتمع أليف القتل والدمار والحروب، وهكذا فالمُشاهدة اللامريّة أصبحت مريءة، وهجر عنها المتكلمي الخيال ليبقى في حدود المُشاهدة للعرض فقط.

نادي المسرح الكنسيـ بضرورة وجود الجحيم والجنة على المسرح بصورتهما السينوغرافية المترقبة التي وجدت في صيغها الديكورية نموذجاً حياً عند متكلمي العروض المذين جاؤوا ليعوا مسألة وجود عقاب بعد الممات وهذا بذاته كان الهدف من المسرح الديني الذي إنقلب على قوانين المسرح حينها.

أما المسرح الإلزابيسي فقد وَثَق المسائل الذوقية التي أظهرها لامرئاً عبر إطلاق العنوان مُخيلة المُتلقي في جعلها مُرئية تتحكم بمشاعره التي يعي عبرها أن المُمثلة المَرأة لم يكن لظهورها المُرئي يكفيونتها مسموحاً على الخشبة لأن هذا الشيء عَد من المحَرمات حينها وبهذا إختفت المرأة بصورتها المُرئية ليظهر بدلها الفتية الذين يؤدون دور المرأة وهذا تكونت في ذاتِة المُتلقي (ممثل + ممثلة)، الأول موجود كعنصر سينوغرافي مرئي أما الأخيرة فغائبة بوصفها سينوغرافيا لامرئية.

إن وجود المسرح المعاصر بذهنِيه التي كشفت عن إبداعات (برخت) في كسر- الجدار الرابع ومثال المُتلقي والمُمثل ضمن حيز مكاني واحد سمح للـ(سينوغرافيا) كمكِنون مرئي أن يتحدد مع المُرئي الآخر وهو المُتلقي في صيورة الامرئي الذي يبيث في فحوه أَهْمَاطاً عدة من التحول الفكري نحو إيقاع متميّز من الإخراج والتمثيل وتطور بعصرنة، وتقدم تقنية الإخراج والإضاءة التي أَزاحت الامرئي من العام الخارجي وجعلته مرئياً أمام المُتلقي "فتقنية بريخت في المسرح الجدي-الدياليكتيكي- مثل التغريب والجستوس بوصفها وسائل رمزية جاءت من أجل إفساد الوحدة الخيالية بين المؤلف والمخرج وبين المُمثل ودوره وبين الخشبة والمُتلقي" وهذه الوحدة الخيالية هي النقطة الفاصلة بين المُرئي واللامرئي، وكيفية إيجاد المُرئي عبر اللامرئي بإستخدام مُخيلة المُتلقي.

يرى (أنطونين آرتو) أن الكلمات ممكن أن تحول من لغة مرئية إلى لامرئية عبر تحول الكلمة إلى لغة جسد هذا إضافة إلى "تحويل اللغة المسماومة إلى لغة مرئية هذا إضافة إلى قدرة الحركات السيمائية على نقل ما تحت وما فوق النص ، وبهذا يمكن للمسرح أن يتزعز من الكلمة إمكانية التفتح خارج الكلمات والتطور في الفضاء والتأثير الإهتزازي الفاصل على الإحساس وهنا تدخل النبرات التي تتنطلق بها الكلمات واللغة البصرية المُعوَّضة، لغة الأشياء والحركات والوقفات " وتأسِيساً على ماسبق يكون لوجود المُرئي ضرورة في خلق الامرئي ، بإعتبار أن الامرئي يخلق عناصر التشويق مع العناصر التقنية الخاصة لسلطة المخرج لتكون الفعل الدرامي الذي يؤسس العرض المسرحي .

"يُعَدُ " العرض المسرحي طقساً رُؤَيَّوْيَاً يتحول الزمن الواقعي فيه إلى زمن فني إبداعي يُشكِّل بُعداً ميتافيزيقياً، أي هو زمن الرؤيا وال幻ُلُم والواقع الامرئي في حركته الديناميكية . وهذا يعني أنه الطاقة السرية الإبداعية للفكر والخيال واللاوعي لتحقيق مفهوم الطقس الإبداعي المسرحي حتى وإن كان يعالج مشكلة معاصرة ، فإذا كان الزمن الواقعي يتَشكَّل من الماضي والحاضر والمستقبل فإنَّ الزمن الرابع هو الزمن الإبداعي ، فالماضي في الطقس المسرحي هو ماضِ الأحداث والشخصيات المنجزة من قبل المؤلف ، يعرضها المُمثل والمخرج لمناقشة مأزقها ومتابعة مصائرها وقدرها أمام المُتفاعل (الجمهور) من أجل إغناء روحه وكشف تلك الحقائق الامرئية في الحياة والوجود وتاريخ البشر والحاضر هو آنية وجود المُمثل (الإنسان) مضافاً إليه وجود الشخصية التي يمثلها (المُمثل كفنان) فيلتجم بها وهي في ماضيها وحاضرها، وقبل أن توجَد في لحظة الخلق على المسرح بإعتباره فن اللحظة ، وُيؤثِر كل هذا في إعادة خلق الحدث والشخصية من جديد وبالتالي خلق لحظة الإبداع على خشبة المسرح.

أما المستقبل فهو ذلك السؤال الذي يطرحه الفنان والعرض المسرحي (الطقس) على المُتفاعل (الجمهور) ، وهو سؤال مرتبط بالحياة والواقع ، ويعني ذلك السؤال المصيري الوجودي الذي يقلق الفنان والمُتفاعل (الجمهور) أيضاً .

غير أن لحظة تقريب وتلامِح هذه الأزمنة الثلاث تشكل تلامسها، وهذا يعني تشكيل الرؤيا الإبداعية وتداعيات الفكر الإخراجي ، أي إن عمل المخرج الإبداعي يتجسد في تقريب هذه الأزمنة الثلاث فيما بينها من أجل خلق زمنٍ جديد هو الزمن الإبداعي الذي يُكُون رُؤيا الفنان البصرية " وفي قدرته على خلق العناصر المسرحية عبر إِسْتِثْمَارِه للسينوغرافيا المُرئية إِسْتِطَاعَ (مايرهولد) أن "يستخدم طاقات المُمثل سيميوولوجيًّا ففي مسرحية (موت تاريكلين) نشاهد المُمثل يغدو جيئًّا وذهاباً كالسجين، لكنه ليس في السجن وإنما في بناء خشبي إسطواني لا يشبه السجن في أي حال، لكنه من خلال حركة المُمثل وتعامله مع المكان ندرك أن وظيفة هذا البناء هو زنزانة إضافة إلى هذا فإن الدلالة السيميوولوجية وعلاقات المُمثل بالأشياء التي تحيطه لا تتصرّ - على تحديد وإقتراح المكان أو الإسهام بالفعل المسرحي فحسب وإنما تشمل تعدد المعاني وتحديد معالم الشخصية أيضاً"

يطلب (آرتو) " من المفترج أن يقبل بالسير خارج حدود المسرح، والدخول في المناطق اللامرئية (السدمية) لأنه يقترح عليه مسرحاً مخالفًا للمسارح السيكولوجية المبنية على الحوار الفارغ والكلام المجاني. ويقترح التعامل مع المفترج مثل الشعابين التي تتأثر بالموسيقى وتنتفع وتنجذب معها، يقول موضحاً ذلك : أقترح التعامل مع المفترجين مثل الشعابين التي نسحرها، ونعيدها عن طريق الجسد إلى المفاهيم الأكثر حذقاً... لهذا فإن المفترج في مسرح القسوة يكون في الوسط في حين أن العرض يحيط به ". وهنالا فإن اقتراح (آرتو) يبين أن حدود المسرح واللامرئي لا تتجسد إلا بالمشاركة الفاعلة بين الممثل والممثل بين المرسل والمُستقبل وهنا يقول:- " يجب على المفترج إذن أن ينخرط في اللعب المسرحي وألا يبقى كدمية تطل من برج عاجي على مجريات الأحداث دون أن تكون له اليد الطولى في إثراء الفرجة من زوايا مختلفة، ذلك أن الشكل الدائري للفضاء الذي تعرض فيه الفرجة يجعل الممثلين يحيطون بالمفترجين من زوايا مختلفة من القاعة. وهذا ما سيسهل عملية الإتصال والإندماج بين المرسلين والمُمثلين ويُصبح المسرح إذن احتفالاً جماعياً يشترك فيه الممثل والمفترج بالتساوي "

ومما تقدم يتضح أن (آرتو) يحاول أن يجعل المتكلمي يستخلص من الأمور اللامرئية أموراً مرئية بجعله يصل إلى حد الجنون وجنونه هذا يُمكّنه من أن يحول اللامرئي إلى مرئي ويستنتاج من اللامرئي الخلاصة التي يتبنّاها كمتلقي واعي تصل به الأمور إلى الجنون وهنا يقول جون جاك روبين J.J..Roubine "إفترض مسرح (آرتو) جعل المفترج في حالة جنون، وفي الوقت الذي يستلزم فيه حتى مفهوم الطقس طقوسية ما هو احتفالي... يسعى مسرح القسوة إلى فرض نفسه كحدث وحيد عبر قوته"

إن تقنية (برخت) في العرض المسرحي تعد من الوجهات التي تعتمد الفصل بين المركي واللامركي وهذا المنطق يراه (برخت) عبر التغريب بإعتباره عُنصراً مناقضاً لفكرة "الإيهام المسرحي" ، فالإيهام هو انتقال إلى اللامركي واللامركي هو إيجاد المركي وهكذا فإن (برخت) يرى التغريب "عنصر- مناقض لفكرة الإيهام المسرحي وفي ذات الوقت فإنه المُعَيِّر الذي ينظم الانتقال بين خشبة المسرح وصالة المترجين ، كما يقوم عنصر- التغريب بتوجيهه ، وببلورة الموقف النقدي لدى المشاهد إزاء حوادث الحياة الحقيقية التي يتم عرضها على المسرح وفي هذا يقول (برخت) إن العرض الذي يحقق التغريب يكشف عن الدور الذي يسمح لنا بالتعرف على موضوعه في الوقت نفسه يجعله لنا غير مألوفاً" وهذا اللامألوف يبدو غير مركيًّا في حين أن التغريب يجعله مركيًّا ليحقق الفاعلية من وجوده ، فمثلاً عندما تَعُضُ الأم على قطعة العملة في مسرحية (الأم شجاعة) فهذا المفهوم هو مفهوم إجتماعي بحت لأن "برخت أراد من ذلك أن تكون الطبقة التي يتمنى إليها كل فرد من الجمهور مركية الأمر الذي يُسَاعِدُه على نقدتها والتعليق عليها أو إتخاذ موقف منها، وهو ما يتبادر في رأي (بيتر بروك) عن التغريب بأنه دعوة إلى التوقف قطع مقاطعه إمساك بشيء ووضعه في دائرة الضوء". فكل أمر يتم قطعه ووضعه في دائرة الضوء هو عملية تحويل من لامركي إلى مركي وبذلك يتيسر- لدى المتكلقي المفردات المسرحية التي تنطوي في تفاعل الفكر مع الحدث لتنتج تشويقاً يدعوه إلى أن تصل أفكار العرض إلى المتكلقي.

يمكن أن يكون الامرئ لفظياً، مرئياً بصرياً بطريقة ما، فمعلومة مثل يهبط الليل قد يجري إبلاغها بواسطة تغيير الإضاءة أو مرجعاً لفظي أو إيمائياً كما في المسرح الشرقي، فمتصادر الإضاءة المرئية توحى بالعناصر الامرئية في هذا المشهد وهذا يدل على أية حالة امرئية تكون نتيجةً لعنصر- مرئي وفي هذا السياق يؤكد(برخت) على جعل متصادر الإضاءة مرئية في مسرحه ليتحاشى أي عنصر- إيهام غير مرغوب فيه وذلك من أجل التوكيد على المقدمات الأيدلوجية للمسرح الملحمي.

ركز (كروتونف斯基) على عنصر- مهم في العرض المسرحي، ألا وهو الإيهام، فقد اعتبره الجانب السينوغرافي المرئي الذي على الممثل أن يعيه ويستلهمه من قبل الممثل، لتنكشف "العلاقة بين الممثل - كحضور مباشر ملموس- وبين الممثل، فمعظم إكتشافاته ترتكز على علاقة المؤدي بالممثل عبر عملية التأثير المتبادل بين المؤدي والممثل و/or من ثم تحويل عمل الممثل مع جسده وهو يُركّز على أن يكون الفن المسرحي وسيلة مرئية تنتج من خلال العلاقة بين الممثل والممثل". وهنا أراد كروتونف斯基 أن يتحقق ماهية مهمة وهي أن العنصر- المرئي في العرض يمكنه أن يخلق العناصر اللامرئية وفق آلية مدروسة تحتم على الممثل أن يكتشف تلك الرؤى اللامرئية من خلال المتابعة لمجريات الحدث المسرحي. وهنا يقول كروتونف斯基: "نحن لا نقدم تسليمة لشخص يذهب إلى المسرح لسد حاجة اجتماعية تقتضي- الاحتكاك بالثقافة .. يهمنا المشاهد الذي لديه احتياجات روحية أصلية و الذي يريد تحليل نفسه عن

طريق المواجهة مع عرض مسرحي". والمجابهة هي التي تعطي الدافع للمتلقي في تحليل العناصر المرئية وترحيلها إلى الجوانب اللامرئية التي تخفي عن الأنظار لاعتبارات اجتماعية أو اعتبارات فنية تقتضيها الرؤية الإخراجية.

إن تصوير العرض المسرحي للحياة المُتخيلة داخل نفوس الممثلين تجذب عناصر لامرئية إلى داخل المؤدي منها القائل والمقال، والمستقبل أما المادة الخارجية وهي المادة الفنية فهي المشعل أو الوهج الذي يصل الفنان بالمتلقي.

إن المسرح هو العدسة التي تُظهر كل سينوغرافيا الامرئي من الحياة لتجعله مرئياً على الخشبة ، ويمكن "رؤيا ما هو ظاهر في الحياة اليومية لكنه غير مرئي ومن ثم فإن المسرح هو الساحة التي يمكن أن تحدث فيها المواجهة الحية بين مجموعة من البشر (ممثلون ومتلقوهم)، ولهذا جاء المسرح الفوري الذي طرحته بروك عبر أطراف العلاقة، الفعل، الموضوع، والممثلون"

يعتبر (بروك) أن المسرح المقدس بالنسبة له هو ذلك المسرح الممتلك للعناصر السينوغرافية بكل مكوناتها غير الامرئية والتي تحول بفعل التجربة الفعلية وسِرِّ أغوار المجهول ومراجعة مسبق إلى مرئي. إن عملية جعل غير الامرئي مرئياً لا تختصر نفسها في حالة تمثال مغطى بقطعة قماش وب مجرد ما نزيلها عنه نكشف عن لامرئيته، وبهذه الطريقة تكون قد حققنا ما نصبو إليه من مسرح مقدس. إن الأمر ليس بهذا التصور تماما ولا بهذه البساطة الساذجة، لأن تقديم ما هو مقدس لا يعني الكشف عن ما هو محظوظ أو مخفى في الظاهر فحسب وإنما في عملية تقدم الظروف التي تجعل استيعاب كل ما هو غير مرئي أمراً ممكناً للمترسج

إن ظهور الممثل الفيزيقي هو ظهور مرئي سينوغرافي أما ما يذكره الآخرون عنه في غيابه فهو لامرئي لدينا وهنا يذكر (يوجينيو باربا) أن "كلية الكينونة الإنسانية تتضمن تكامل الامرئي واللامرئي ، فالممثل هو الصيورة الذهنية والنفسية والامرئي هو الظهور الفيزيقي" ، كما إن (باربا) يُعلق مابين الامرئي واللامرئي عبر قوله "إن الجلد يتغير والفعل يفقد توته الداخلي فالوقفات /الإنفعالات عندما تغير من ديناميكية المقطع الفردي الأصلي عندما تقوم بخلق ديناميكية أخرى . نوع من السيولة التنوع-فإن العلاقة العرضية مابين المقطعين الفردرين تثير لدى المترسج تداعيات وتجعله يرمي بإسقاطات ويعطي تفسيرات ومعانٍ لما يرى ، إن الممثل/الراقص يقوم بالعمل على معالجة مدارين متوازيين : أحدهما لا مرئي الدم(صورة، إيقاعات، أصوات، مفاهيم، أحاسيس) والآخر خارجي يعطي شكلاً دقيقاً للأفعال من خلال إمتصاصها وتمديدها من أجل فك خيوط الموضوع الذي اختاره"

إن تقنية تحريك الممثل في المسرح تعتمد على إظهاره للجوانب الامرئية عبر الجوانب اللامرئية بإعتبار أن الطاقة بالنسبة للممثل هي الكيف؟ وليس الـ لماذا؟، كيف يتحرك ،كيف يبقى بدون حركة كيف يعطي صورة لحضوره البدني، ويحوله إلى حضور مشهدي، كيف يجعل الامرئي مرئياً أي إيقاع المُكر، فحركة الجسم الامرئية خارجياً يقابلها في الذهن حركة لامرئية وأفضل نموذج لهذا هو طائر البحر في الماء الذي ينزلق بحركته على سطح الماء ولكن ساقيه الخفيفتين تعملان داخل الماء دون إنقطاع ، الحركة في اللاحركة، وفي السكون اللاسكن، فالممثل على مستوى الإدراك الحسي- يقوم بإستخدام جسده وصوته ، لكنه في الواقع الأمر ي العمل على شيء غير مرئي هو الطاقة، ويعرف الممثل الجيد كيف يربط الطاقة بدون ميكانيكية بالنشاط العضلي والعصبي بل يرى في ذلك شيئاً حميمياً شيئاً ينبض ويفكر في اللاحركة وفي الصمت.

إن حضور الممثل هو تجسيد للمرئي على المسرح لأن الامرئية هنا في المسرح تتمثل بحضور الممثل في المسرح بتقنيته الجسدية وصوته، وهو في نفس الوقت حضور لـ الامرئي عبر المخرج الذي يكون لامرئياً عن الممثلين لكنه مرئي عبر الممثل والإضاءة و من خلال تجسيده لمعالجته الإخراجية في عناصر العرض المسرحي، ومن هنا جاء "تركيب (باربا) على نظرية حضور الممثل التي تتوقف عند مبادئ أساسية مستقاة من إسلوب أعداد الممثل في المسرح الشرقي القائم على خرق توازن الجسم وتبديل مراكز القوى عنده ، وتحقيق ديناميكية التعاكس، أو إجتماع الأضداد بين ما يريد أو ما يريده عليه الممثل هو حالة تعبير سابقة لأداء الدور تتأتى من إستحضار طاقة كامنة يتوصل إليها من خلال التدريب المتواصل"

وتأسيساً على ماسبق تنطلق رؤية المسرحي في المسرح عبر تشكيلات سينوغرافية يلتزم بموجها المخرج في وضع آلية تتموضع معها المفردات والعناصر المسرحية الأخرى في أشكال تجعلها تدفع المتلقي إلى تخيل الحالات التي لم تدللي بها معالجة المخرج ورؤيته الإبداعية فتأتي المخيلة لتدفق بوعي الرؤى التي يُمنِطُّقُها اللامرأوي.

ومن أجل إغاء الدراسة فقد وصفت عروضاً تم مشاهدتها في مهرجان دمشق الدولي للمسرح وكانت كالتالي:

١- المسرحي واللامرأوي في عرض مسرحي (حقائب)

تَكَوَّنُ العرض من ثمانية مُمثِّلين، يعتمدون الحركة، فمع موسيقى الناي يبدأ المُمثِّلون بفتح حقائب الجسد ليجسدوا بالرقص والحركات ما يدور في داخل كل شخصية فتُخلِّي ممثلاً من الممثلين الثمانية كأنه يغرس خارج السرب وهكذا غيره من الثمانية كان يفعل، كل حركاتهم كانت إيمائية لم يستخدمو فيها الكلام فهناك البنت المحتورة الغاضبة من البحر والتي تريد أن تقتله وتفرق فيه فتبعدونا مختلفة عن صاحبة الحركات الغير موزونة التي تصيح بشخص آخر يبدو وهما عبر السينما لتكتشف عن ولعها بالفن وحبها له ، فالعرض بحمله دار حول الكشف عن مكونات الجسد عبر فتح الحقائب وإخراج ما لهم به النفس الإنسانية ، إنها صورة قائمة لما يمكن أن يحصل للإنسان وهو يفتح حقبيته ويقول ما في نفسه.

يعتمد العرض على مفردتي الحركة والجسد ليُعبر عن مدلوله الفكري الذي أيقن المخرج بضرورتهما في تمكين المسرحي من أن يستغل على كونه لامرأياً حيناً ومرئياً حيناً آخر ، فموسيقى الناي وإيقاع الممثلين الثمانية يكشفون للمتلقي عن اللامرأوي في الحقائب ويحولونه إلى مرئي يجعل الممثلين أنفسهم في تلاؤم دائم وعمل حيث للتعبير عن قضيته الخاصة التي تحوله إلى عنصر مشغول على المسرح، فكُنا أمام أجساد كأنها تفتح حقائبها كي تقول مالاً يستطيع الحوار أن يقوله ، تضمن العرض لوحات عدة تحتوى كل منها على ممثلين أثنين يتناوبون على المشهد ، في إيقاع عرض متتساعد ، فالممثلان اللذان يكونان في كل لوحة يدعوان إلى كونهما مرئيان أما الممثلون الآخرون فهم غير مرئيين تبعاً لما يقومون به على جانب المسرح وكأنهم ليسوا طرفاً في موضوعة العرض، هكذا تمحورت المنظومة المسرحية للعرض مستندة على الحركة والموسيقى والجوانب البصرية التي جعلت الممثل في حالة من الإنجداب إلى مفردات العرض المسرحي لأنها ببساطة كانت المدخل الحقيقي للعرض المسرحي .

يصف المخرج حقائبه بالقول "ممثلاً أعزل في فضاء معزول في مواجهة جمهور مدرج بأفكار وأمال وقلق. بينما الحكاية تبدو بسيطة لكنها دقيقة فكل شيء من حول الممثل حقيقة بشكل ما، فإحساسه حقيقة وجسده حقيقة وملابسـه حقيقة وصـمتـه حقيقة وموسيقـاه حقيقة وخـشـبة المـسـرـح مـفـتـحاـ كل تلك الحقائب".

يعتمد المخرج على الجانب اللامرأوي كتقنية محددة في توضيح رؤيته الإخراجية والفكريـة التي جعلت المـتلـقي يـشاهـد ما تسـقطـ عـيـنهـ عـلـيـهـ، فـحرـكـاتـ وأـصـواتـ المـمـثـلـينـ جـوـانـبـ لـامـرـئـيـةـ أوـغـلـتـ بـنـفـسـهـاـ إـلـىـ دـوـاـخـلـ الشـخـصـيـاتـ لـتـُـهـرـرـ الـجـوـانـبـ الـلـامـرـئـيـةـ فـالـحـرـكـةـ الـلـامـرـئـيـةـ عـوـضـتـ عـنـ الـكـلـامـ الـلـامـرـئـيـ وـالـذـيـ اـخـتـفـىـ تـامـاـ عـنـ الـمـمـثـلـ الصـامتـ الـلـامـشـدـوـهـ دـائـماـ الـذـيـ اـكـتـفـىـ بـحـرـكـاتـ الـوـجـهـ وـالـجـسـدـ لـيـعـبـرـ مـنـ خـلـالـهـماـ عـنـ حـالـتـهـ فـكـانـ أـكـثـرـ بـلـاغـةـ .

يعتمد العرض على المـرـئـيـةـ فيـ كـشـفـهـ لـكـلـ مـفـرـدـاتـ النـصـ المـسـرـحـيـ وـتـبـيـرـهـ عـنـ خـشـبـةـ مـعـزـولـةـ، فـالـجـسـدـ يـحـاـكيـ التجـربـةـ الفـقـيرـةـ (كـرـوـتـوفـسـكـيـ) بـحـاكـاتـهـ لـلـجـسـدـ التـمـثـيليـ الـذـيـ أـخـذـ بـعـادـاـ مـتـعـدـداـ، فـالـمـمـثـلـ هوـ الـمـعـمـارـ وـهـوـ الـحـقـيـقـيـةـ وـالـدـلـالـةـ وـالـرـمـزـ فـالـحـقـائـبـ هـنـاـ كـشـفـتـ عـنـ الـلـامـرـئـيـ فـيـ رـؤـاـنـاـ وـأـحـلـامـنـاـ عـبـرـ الـجـوـانـبـ التـقـنيـةـ الـتـيـ وـُـظـفـتـ لـتـسـتـحـضـرـ الـزـمـنـ وـتـجـعـلـهـ مـفـتوـحـاـ أـمـامـ حـكـاـيـةـ الـعـرـضـ مـسـتـحـضـرـةـ: أـنـتـيـحـونـ، عـطـيـلـ، مـيـديـاـ، شـبـحـ هـامـلـتـ، فـرـسـلـ لـلـشـخـصـيـةـ الـتـيـ كـانـتـ لـامـرـئـيـةـ لـتـكـونـ مـرـئـيـةـ وـلـتـسـتـحـضـرـ كـلـ مـاـ بـجـعـبـتـهـ وـتـكـونـ شـاهـدـاـ عـلـىـ عـصـرـهـ.

لقد وُظِّفَ الضوء والظلام في العرض ليكشفا عن المـرـئـيـةـ وـالـلـامـرـئـيـةـ، فـالـضـوءـ يـجـعـلـ المـمـثـلـ يـتـكـلـمـ وـهـوـ بـذـلـكـ كـشـفـ عن الـدـوـاعـيـ الـتـيـ يـتـحـدـدـ كـلـامـهـ فـيـهـ وـهـوـ فـيـ الضـوءـ وـلـهـذـاـ سـيـتـحـ لـهـ فـضـاءـ المـسـرـحـيـ أـنـ يـأـخـذـ عـلـىـ عـاـنـقـهـ مـهـمـةـ وـاعـيـةـ يـتـأـسـسـ عـلـيـهـ الـعـرـضـ بـحـالـهـ وـيـتـكـونـ فـيـهـاـ مـنـ مـوـتـيـفـاتـ تـدـفعـهـ لـبـذـلـ قـصـارـيـ جـهـدـهـ فـيـ تـبـيـانـ الـمـوـاقـفـ الـتـيـ تـجـعـلـهـ مـرـئـيـاـ مـنـ الـأـسـاسـ.

وـاتـخـذـتـ الـمـلـابـسـ وـظـيـفـةـ الـقـنـاعـ فـيـ الـعـرـضـ فـالـمـلـابـسـ كـانـتـ تـلـبـسـ كـمـاـ تـلـبـسـ الدـمـيـ لـتـبـيـنـ الـمـضـمـونـ الـمـشـهـدـيـ الـذـيـ يـلـيـ كـلـ شـخـصـيـةـ وـيـرـبـطـهـ بـالـأـخـرـيـ وـيـجـعـلـهـ مـتـرـابـتـةـ فـيـ الـمـوـضـوـعـ وـالـشـكـلـ، وـعـرـيـ الـكـوـالـيـسـ هـوـ إـظـهـارـ الـمـمـثـلـ الـلـامـرـئـيـ مـعـ الـلـامـرـئـيـ حـتـىـ يـكـتـشـفـ الـأـخـرـيـ أـنـ دـورـهـ قـدـ آـنـ لـيـمـثـلـ .

ويعيش أبطال العرض رحلة السفر المضنية، بغية البحث عن أحالمهم الصائعة بين محطات الحياة، حتى عندما يُصرـ الممثل على الرحيل فإنه يحمل "حقيقة السحرية" التي تتضمن أدواته الإبداعية معه. لذا نجد الممثل يتوقف ليتمسـرـح، ويخرج من حقيقته الرمزية عدته التي تمكنه من الأداء التمثيلي، كما نجده يتفاعل مع الفضاء المسرحي بحرية ومتعة.

قامت شخصيات العرض الثمانية بتبادل الأدوار من عرض مسرـحـي إلى آخر في أداء إرتجالي، غير متـكـلـفـ. فـنـرـىـ المـمـثـلـينـ وـهـمـ يـتـقـمـصـونـ أدـوـارـهـمـ وـيـصـنـعـونـ بـيـئـتـهـمـ بـأـنـفـسـهـمـ وـيـخـرـجـونـ مـنـ حـقـائـيـهـمـ أدـوـاتـهـمـ الـخـاصـةـ،ـ حـيـثـ الأـزـيـاءـ وـالـماـكـيـاجـ وـالـإـكـسـسوـارـاتـ،ـ لـتـعـبـيرـ عـنـ قـضـائـهـمـ الـحـيـاتـيـةـ،ـ

ولا يخلو العرض أيضـاـً من الأداء الساخر من تحديات الحياة، ومفارقاتها الغريبة، التي تجعل الجمهور يضحك على بعض المواقفـ.ـ ولكنـ يـكـنـ القـوـلـ إنـ المـمـثـلـينـ،ـ فـيـ أـغـلـبـ الـأـحـوـالـ كـانـواـ يـتـمـسـرـحـونـ وـلـاـ يـنـدـمـجـونـ فـيـ الدـورـ،ـ وـيـتـقـلـبـونـ بـيـنـ الـمـرـئـيـ وـالـلـامـرـئـيـ فـيـ مـحاـوـلـةـ لـتـدـرـجـ بـيـنـ الـتـقـمـصـ وـالـإـنـدـمـاجـ إـذـ أـنـ الـمـطـلـوبـ مـنـهـمـ أـنـ يـعـودـوـاـ إـلـىـ حـقـيـقـيـهـمـ عـقـبـ الـانتـهـاءـ مـنـ الدـورـ،ـ لـتـقـمـصـ أدـوـارـ جـدـيـدةـ،ـ مـكـنـتـهـمـ مـنـ التـفـاعـلـ مـعـ صـالـةـ الـمـتـفـرـجـيـنـ،ـ بـأـسـلـوبـ لـاـ يـخـلـوـ مـنـ الـمـرـحـ.

تأسس العرض بـحملـهـ عـلـىـ الرـؤـيـةـ الـمـرـئـيـ وـعـلـىـ "ـالـقـائـمـةـ عـلـىـ الرـؤـيـةـ الـجـمـالـيـةـ الـتـيـ حـولـتـ "ـالـإـظـلامـ"ـ إـلـىـ مـسـاحـةـ للـإـبـدـاعـ الـفـنـيـ،ـ فـيـ عـرـضـ اـسـتـمـرـ أـكـثـرـ مـنـ السـاعـةـ،ـ رـكـزـ عـلـىـ اـسـتـغـلـالـ تـقـنـيـاتـ الـإـضـاءـةـ فـيـ تـحـدـيدـ مـسـاحـاتـ الـخـشـبـةـ الـمـسـرـحـيـةـ الـتـيـ بـدـتـ خـالـيـةـ،ـ إـلـاـ مـنـ الـبـقـعـ الـضـوـئـيـةـ الـتـيـ حـدـدـهـاـ الـمـخـرـجـ لـلـتـمـسـرـحـ...ـبـيـنـماـ سـاعـدـتـ الـمـوـسـيـقـيـةـ الـتـصـوـيـرـيـةـ عـلـىـ رـصـدـ الـفـعـلـ الـذـيـ يـنـتـهـيـ عـقـبـ إـغـلاقـ كـلـ حـقـيـقـيـةـ.

إنـ العـرـضـ قـدـمـ دـلـالـاتـ قـيـمـةـ مـوـضـوعـاتـ عـدـةـ كـشـفـتـ عـنـ الـفـكـرـةـ الـتـيـ أـرـادـ لـهـاـ الـمـؤـلـفـ أـنـ تـبـصـرـ النـورـ وـوـظـفـهـاـ الـمـخـرـجـ فـيـ مـعـالـجـتـهـ لـلـمـرـئـيـ مـنـهـاـ عـلـىـ حـسـابـ الـلـامـرـئـيـ الـذـيـ كـانـ أـكـثـرـ مـوـضـوعـيـةـ فـيـ الـكـشـفـ عـنـ الـكـيـنـوـنـةـ الـمـتـبـقـيـةـ الـمـمـثـلـ الـذـيـ خـرـجـ مـنـ الـحـقـيـقـيـةـ لـيـلـقـيـ لـنـاـ ماـ تـدـورـ فـيـ نـفـسـهـ مـنـ أـفـكـارـ وـحـكـاـيـاتـ بـلـغـةـ الصـمـتـ تـارـةـ وـبـالـكـلـامـ تـارـةـ أـخـرـىـ فـهـوـ مـنـكـشـفـ وـأـمـامـ أـعـيـنـ اـمـتـلـقـيـنـ الـذـينـ رـاوـدـوـهـ عـنـ نـفـسـهـ لـيـلـعـبـ مـعـهـمـ لـعـبـ الـمـرـسـلـ وـالـمـسـتـقـبـلـ.

٢:- المـرـئـيـ وـتـجـلـيـاتـ الـلـامـرـئـيـ فـيـ عـرـضـ مـسـرـحـيـ {ـرـاجـعـينـ} ﴿﴾

تـبـدـأـ حـكـاـيـةـ الـعـرـضـ مـعـ عـابـدـ مـسـعـودـ وـالـشـهـيدـ مـصـطـفـيـ،ـ مـنـ قـرـيـةـ السـاقـيـةـ،ـ حـيـثـ زـارـهـ وـلـدـهـ فـيـ الـمـنـاـمـ لـيـخـبـرـهـ أـنـهـ عـائـدـ بـمـعـيـةـ رـفـاقـهـ إـلـىـ الـضـيـعـةـ،ـ لـكـنـ لـأـحـدـ صـدـقـ رـوـاـيـةـ عـابـدـ أـنـ مـصـطـفـيـ رـاجـعـ مـعـ رـفـاقـهـ،ـ وـلـيـؤـكـدـ كـلـامـهـ يـذـهـبـ أـبـاـ مـصـطـفـيـ إـلـىـ مـرـكـزـ الـبـرـيدـ لـيـتـسـلـمـ رـسـالـةـ مـنـ وـلـدـهـ مـصـطـفـيـ الشـهـيدـ،ـ تـلـكـ فـكـرـةـ الـعـرـضـ الـتـيـ بـدـأـتـ مـنـ لـعـبـ عـودـةـ الـشـهـداءـ الـتـيـ بـدـتـ فـكـرـةـ فـنـتـازـيـةـ لـتـضـيـعـ الـوـاقـعـ بـهـذـهـ الـعـوـدـةـ الـتـيـ أـنـارتـ الـوـاقـعـ بـمـجـمـلـهـ لـتـعـيـدـهـ وـتـحـاـكـمـهـ،ـ فـيـ رـاجـعـ عـابـدـ مـسـعـودـ مـرـكـزـ الـبـرـيدـ وـمـنـ ثـمـ يـنـتـقـلـ فـيـ الـضـيـعـةـ مـنـ مـرـكـزـ الـبـرـيدـ إـلـىـ رـئـيـسـ الـبـلـدـيـةـ كـوـنـهـ أـمـيـنـ السـجـلـ الـمـدـنـيـ الـسـابـقـ فـيـ الـنـفـوـسـ،ـ مـرـوـرـاـ بـأـمـيـنـ الـفـرـقـةـ الـحـزـبـيـةـ وـعـنـصـرـ الـأـمـنـ،ـ وـصـوـلـاـ إـلـىـ زـمـيـلـ مـصـطـفـيـ الـذـيـ رـافـقـهـ فـيـ حـيـنـ إـسـتـشـهـادـ بـاـنـفـجـارـ لـعـمـ بـلـ هـوـ الـذـيـ قـامـ بـدـفـنـهـ،ـ الـضـيـعـةـ كـلـهـاـ تـنـكـرـ عـودـةـ الـشـهـداءـ لـأـنـهـمـ أـمـوـاتـ فـيـ حـيـنـ يـُـصـرـ.ـ أـبـاـ مـصـطـفـيـ عـلـىـ أـنـهـمـ أـحـيـاءـ.

يـبـدـأـ الـعـرـضـ بـإـسـتـرـجـاعـ لـزـمـنـ الـأـغـانـيـ الـثـوـرـيـةـ لـعـبـدـ الـحـلـيمـ حـافـظـ،ـ فـيـ الـسـتـينـيـاتـ وـالـسـبعـينـيـاتـ مـنـ الـقـرـنـ الـعـشـرـيـنـ،ـ زـمـنـ "ـلـاـ صـوتـ يـعـلـوـ عـلـىـ صـوـتـ الـمـعـرـكـةـ"ـ،ـ وـحـينـ كـانـتـ قـوـافـلـ الـأـبـطـالـ وـالـشـهـداءـ حـاضـرـةـ لـاستـرـدـادـ الـكـرـامـةـ الـمـهـدـوـرـةـ.ـ وـزـمـنـ الـمـسـرـحـيـةـ يـتـحـدـدـ فـيـ نـقـطـةـ بـعـدـ خـمـسـ سـنـوـاتـ مـنـ حـرـبـ ١٩٧٣ـ،ـ حـيـنـ يـرـىـ أـبـوـ مـصـطـفـيـ فـيـ مـنـاـمـهـ أـنـ إـبـنـهـ مـصـطـفـيـ يـقـولـ إـنـهـ "ـرـاجـعـ"ـ،ـ وـإـنـهـ أـرـسـلـ لـهـ رـسـالـةـ فـيـ الـبـرـيدـ،ـ وـبـالـفـعـلـ يـجـدـ أـبـوـ مـصـطـفـيـ الرـسـالـةـ فـيـ مـكـتبـ الـبـرـيدـ،ـ فـيـقـرـجـ عـلـىـ أـهـلـ "ـالـسـاقـيـةـ"ـ أـنـ يـقـصـ الـحـكـاـيـةـ لـلـجـهـوـرـ،ـ فـيـوـافـقـوـنـ شـرـطـ أـنـ تـبـقـيـ الـحـيـاةـ "ـمـاشـيـةـ"ـ.ـ لـكـنـ،ـ وـعـلـىـ عـكـسـ الـمـقـوـلـةـ الـعـمـيقـةـ،ـ الـجـارـحةـ،ـ اـتـسـمـتـ مـشـاهـدـ عـدـيـدـةـ بـإـسـتـخـافـ كـبـيرـ،ـ لـاـ يـمـكـنـ تـبـرـيرـهـ بـالـكـومـيـدـيـاـ،ـ فـجـاءـ ذـلـكـ عـلـىـ خـلـافـ مـاـ أـرـادـ الـمـخـرـجـ،ـ لـكـنـهـ جـاءـتـ مـشـهـدـيـةـ،ـ وـمـثـالـهـ مـشـهـدـ "ـالـطـهـورـ"ـ.ـ تـتـأـسـ إـشـكـالـيـةـ الـعـرـضـ بـدـاـيـةـ مـنـ النـصـ الـذـيـ يـصـفـ أـنـاسـاـًـ غـيرـ مـرـئـيـنـ وـهـمـ الـشـهـداءـ يـحاـوـلـ (ـالـطـاهـرـ وـطـارـ)،ـ أـنـ يـجـعـلـهـمـ مـرـئـيـنـ فـقـمـوـنـ الـدـنـيـاـ وـلـاـ تـقـعـدـ بـهـذـهـ الـمـعـادـلـةـ الـتـيـ تـرـيـدـ أـنـ تـتـحـقـقـ،ـ فـالـشـهـداءـ هـنـاـ هـمـ جـزـءـ سـيـنـوـغـرـافـيـ لـلـامـرـئـيـ وـهـنـاـ تـأـيـيـدـ إـشـكـالـيـةـ إـنـكـارـ الـشـهـداءـ لـأـنـ الـمـقـصـودـ وـاـضـحـ فـيـ إـنـكـارـ دـلـالـاتـ الـشـهـادـةـ نـفـسـهـاـ وـالـتـيـ يـُـصـرـ.ـ عـلـيـهـاـ عـابـدـ مـسـعـودـ فـيـمـاـ يـنـكـرـهـاـ الـآخـرـونـ،ـ فـهـنـاكـ إـمـتـيـازـاتـ لـلـشـهـداءـ الـذـيـ عـدـوـاـ لـلـامـرـئـيـنـ تـصـفـهـمـ عـنـ الـمـرـئـيـنـ فـصـدـيقـ مـصـطـفـيـ الـذـيـ قـامـ بـدـفـنـهـ يـنـكـرـ إـمـكـانـيـةـ عـودـةـ الـشـهـداءـ أـوـلـاـ ثـمـ يـنـصـحـهـ أـنـ لـفـائـدـةـ مـنـ عـوـدـةـ الـشـهـداءـ فـالـوـطـنـ ضـيقـ وـاـنـاـ أـنـصـحـهـ أـنـ لـيـعـودـ،ـ بـهـذـهـ الـجـملـةـ رـدـ

المخرج على تسؤالات العرض، وتنحو الأمور أبعد من ذلك حين يُسجن عابد مسعود ويُتّهم بالعمالة لجهات أجنبية تُؤله وتدفع له للشوشرة على الوطن وهنا تشكل خطوة المترئي واللامرئي جانباً مهماً في بلورة رؤية المخرج الإخراجية فضلاً عن هذه النهاية التراجيدية نجد أن خط الحياة اليومية التي تسير به المسرحية ينتقل بين محطات حكاية عابد مسعود مابين المناسبات والأفراد.

وَظَفَ العرض ثنائية المترئي واللامرئي ليوجه إنتقادات سياسية وإجتماعية مسروقة من الحياة اليومية، مُعتمداً على الإيقاع السريع الممزوج بعنصر المتعة وتقىص الممثلين كُلُّ على حدة، شخصيات عدة مُؤَظفاً صوت الممثل التلفزيوني وائل وهبة لينشد أغاني مرحة في المناسبات والأفراح وأحياناً ساخرة وأغاني أخرى تتنمي للزمن الجميل. إعتمد العرض بجمله على أن المترئي يُمكِّنه أن يكون لامرئياً لكن بشروط معينة تبدأ بتوظيف المعنى الرمزي ليكون إشارة سينوغرافية لحالات مجتمعية تصل إلى أن هناك قضية يراد طرحها لتكون مركزاً يدور حوله أفكار العرض الثانية.

إن المترئي وتوظيفه من لدن المخرج في العرض جاء وفق نسق ترتيبى جعل الإضاءة والممثل والغناء يكونان أداءً للوصل بين الممثل والمتألق ليخلقاً علاقة تواصيلية ويخرقان حظر العلاقة بينهما فالشاشة التي تحدثت عن رجوع الشهداء إلى الحياة هو تصوير المتخيّل وجعله مرتئياً ليتحول إلى نسق وظيفي أنيطت له وظيفة متعددة الأشكال فكانت بحملها معبرة عن الإيقاع المفقود بسبب الإسراف في الغناء والدبكات الطويلة التي تصافرت مع بقاء الإيقاع في جعل المنظومة اللامرئية تختفي عن الوجود لوهلة وتظهر في غير مكانها لوهلة أخرى مع العلم أن اللامرئي المتمثّل بالشهداء هو المحرك الذي يُشَغِّل ويؤسس للعرض .

إِسْتَطَاعَ الْعَرْضُ أَنْ يَبْنِي مِنْظَوْمَتَهُ الْفَكْرِيَةَ عَبْرَ الْإِضَاءَةِ الَّتِي كَانَتْ شَبَهَ فِيَضِيَّةَ عَلَى طُولِ الْعَرْضِ مَا إِسْتَدْعَى خَلْقَ مَعَانِي عَدَةَ تَمَوْضِعٍ مَعَ الْمَرَئيِّ وَاللامرئيِّ فَتَجَعَّلُ مِنْهُ الْمَصْدَرُ الَّذِي تَتَحَرَّكُ عَبْرَ السَّخْفَوسَ ، فَالْمَمْثُلُونَ يَتَحَرَّكُونَ وَفَقَرَأَيْدِلُوْجِيَّةَ الْمُعَالَجَةِ الإِخْرَاجِيَّةِ الَّتِي وَضَحَّتْ نَفْسَهَا فِي شَخْصِيَّةِ أَبَا مَصْطَفِيِّ الَّذِي حَمَلَ رُؤْيَا الْعَرْضِ الْمَرَئِيَّةَ وَلِيَكُونَ هُوَ الْمُجِيبُ عَلَى تَسْأُلَاتِ طَرْحَهَا الْعَرْضِ فَالْمُعَالَجَةُ الإِخْرَاجِيَّةُ وَفَقَّتْ بَيْنَ الْمَرَئيِّ كَوْنَةَ وَاضْحَى لِلْمَمْثُلِينَ وَالْإِضَاءَةِ وَالْدِيكُورِ وَالْمُوسِيقِيِّ وَبَيْنَ اللامرئيِّ المتمثّلِ بِالْشَّهَدَاءِ الَّذِينَ كَانُوا الْغَائِبُ الْحَاضِرُ فِي الْعَرْضِ ، وَهَذَا الْحَضُورُ الْغَائِبُ هُوَ مَا عَالَجَهُ الْمَخْرُجُ فِي رُؤْيَا فَكَرِيَّةِ الْعَرْضِ وَالَّتِي جَعَلَتْ الْمَتَلَقِيَّ يَتَسَاءَلُ مَاذَا لَوْ عَادَ الشَّهَدَاءِ إِلَى الْحَيَاةِ وَظَهَرُوا عَلَى الْمَسْرَحِ ؟ مَاذَا لَوْ كَانَ اللامرئيِّ مَرَئِياً ؟ هَلْ يَكُونُ هَذَا وَكِيفَ سِيَعْتَامِلُ الْمَرَئِيُّونَ مَعَ اللامرئِيِّينَ ؟

هَذِهِ الْأَسْئَلَةَ جَعَلَتْ الْمَتَلَقِيَّ يَسْتَشَعِرُ بِمِنْظَوْمَتِهِ التَّوَاصِلِيَّةِ بِأَنْ خَلَقَ الإِيقَاعَ مِنْ هَذِهِ الْفَكْرَةِ يَوْحِي إِلَى الْمُخِيلَةِ جَوَابِ تُمُكِّنَ الْمَمْثُلَ مِنْ أَنْ يَعْيَيْ خَطُورَةَ الإِيقَاعِ وَيُلْهِمَهُ أَنْ يَبْنِي مَعَ اِتَّلَافِهِ بِالْمَمْثُلِينَ الَّذِينَ تَمَكَّنُوا مِنْ أَنْ يَجْعَلُوْا مِنَ الْعَرْضِ صَوْرَةً مُتَشَابِهَةً بِكُلِّ تَفَصِّيلِهَا وَبِكُلِّ مَعَانِيهَا وَالَّتِي وَضَحَّتْهَا مُعَالَجَةُ الْمَخْرُجِ عَبْرَ تَخْتَ شَرْقِيِّ صَغِيرِ مَكْوَنِ مِنْ عَوْدِ وَإِيقَاعِ مُلْرَافِقَةِ الْلَّوْحَاتِ الْكُومِيَّةِ السَّاخِرَةِ مُوحِدًا بَيْنَ أَدَاءِ الْمَمْثُلِ وَالْجُمَلِ الْمُوسِيقِيِّةِ الصَّادِرَةِ مِنْ هَذِهِ التَّخْتِ الصَّغِيرِ ، بِهَدْفِ زِيَادَةِ التَّفَاعُلِ بَيْنِ الْمَتَلَقِيِّ وَالْمَمْثُلِ بِهَدْفِ تَكْرِيمِ الشَّهَدَاءِ وَإِحْيَاءِ ذَكْرِاهُمْ ، أَوْ التَّفْكِيرِ التَّخَيِّلِيِّ بِعُودَتِهِمْ وَالْمَشَكُولِ الْدِيْغُرَافِيِّ وَالْإِقْتَصَادِيِّ وَالْإِجْتَمَاعِيِّ الَّتِي سَتَنْتَجُ عَنْ تَلْكُمِ الْعُودَةِ .

إِمْتَازُ الْعَرْضِ بِالْمُوسِيقِيِّ الْحَيَاةِ عَلَى الْمَسْرَحِ ، مَا زَادَ فِي التَّفَاعُلِ وَالْإِحْسَاسِ بَيْنِ الْمُوسِيقِيِّ وَالْمَمْثُلِينَ وَالْجَمَهُورِ عَلَى الرَّغْمِ مِنْ عَدَمِ وَجُودِ أَيِّ تَبَرِيرٍ دَرَامِيٍّ مَرَئِيٍّ ظَهُورُ الْمُوسِيقِيِّينَ عَلَى الْخَشْبَةِ . فَلَا يَمْكُنُنَا أَنْ نَتَجَاهِلَ الإِيجَابَيَّةَ فِي حَيْوَيَةِ الْعَرْضِ ، وَتَنَوُّعُ شَخْصِيَّاتِهِ ، وَطَرِيقَةَ مُعَالَجَتِهِ لِبعضِ الْعَادَاتِ الرَّيفِيَّةِ . يَطْرَحُ الْمَخْرُجُ مُقْوَلَةَ عَمِيقَةَ ، فِي إِطَارِ كُومِيَّيِّ يَجْرِي فِي قَرِيَّةِ "السَّاقِيَّةِ" ، فِي مَكَانٍ مَا مِنْ سُورِيَا ، أَوْ أَيِّ بَلْدٍ فِي الْعَالَمِ الْعَرَبِيِّ : مَاذَا لَوْ عَادَ الشَّهَدَاءِ إِلَى الْحَيَاةِ وَوَجَدُوا أَنْ تَضَيِّعَهُمْ ذَهَبَتْ سَدِّيَّ ، وَرَأَوْا أَلَّا اَهْلَهُمْ لَا يَتَدَرَّوْنَ مِنْهُمْ سَوْيَ "الْأَيْقُونَةِ" الْمَكَابِسِ الَّتِي مَنَحَتْهَا لَهُمُ الْحُكُومَاتِ مِنْ سَكَنٍ وَرَوَاتِبٍ ، وَمَاذَا سَيَكُونُ مَوْقِفُ أَهَالِيِّ الشَّهَدَاءِ مِنْ عُودَةِ أَبْنَائِهِمْ ، هَلْ سَيَفِرُونَ بِعُودَتِهِمْ وَيَضْحَوْنَ بِلَقْبِ آلِ الشَّهِيدِ مَعَ مَا رَافَقَهُ مِنْ مَكْتَسَبَاتِ مَادِيَّةٍ وَمَعْنَوِيَّةٍ؟ وَفِي الْعَرْضِ ، تَنَوُّعُ شَخْصِيَّاتِ بَعْضِ الْمَمْثُلِينَ فِي مَشَاهِدِ مُتَتَالِيَّةٍ ، بَيْنَمَا إِقْتَصَرَ دَيْكُورُ الْعَرْضِ عَلَى مَفَرَّدَاتِ رَمَزِيَّةٍ لِنَوَافِذِ الْبَيْوَتِ الَّتِي تَطَلُّ عَلَى بَسَاحَةِ الْقَرِيَّةِ ، وَالَّتِي يَظْهَرُ فِيهَا الْقَبْرُ الرَّمَزِيُّ لِلشَّهِيدِ مَصْطَفِيٍّ ، فَالْقَبْرُ سِينُوغرَافِيَّةٌ مَرَئِيَّةٌ إِشَارَيَّةٌ لِمَفَرَّدَةِ لَامرئَيَّةٍ أَصْبَحَتْ بِحُكْمِ الْمُعَالَجَةِ الإِخْرَاجِيَّةِ عَنْصَرَأَ مَرَئِيَّاً .

إن المعالجة الإخراجية لثنائية المريء واللامريء في عرض (راغعين) إنطلقت من تمكين الممثل أن يتقمص أكثر من دور ليجعل مما يتقمصه مريئاً ويختفي ماتركه من عناصر لامريء وفق ترتيمية إيقاعية جعلت من العناصر الأساسية للمرئي واللامريء تأسيساً جديداً في العرض المسرحي .

٣:- الممثل بين المرئي واللامريء في عرض مسرحية (أنا..أنت الإنسان)

تححدث عن الإنسان دوادخله وكل صور مشاعره تبقى المحور الرئيسي- في شتى مجالات الإبداع، ناقش العرض مسألة الوجود الإنساني وصراعه مع نفسه وغيره عبر لوحات عدة ، تقوم على التعبير الحركي مع توظيف التقنية السينيمائية، بتضليل عناصر العرض الأخرى معتبراً عن الوجود الإنساني وبحثاً عن إنسانيته في زمن الضياع .

جاءت هنا لتكون بين المرئي واللامريء عبر دمج درامي قديم بإيقاع سريع، وبما أن النص وجودي، قدّم المخرج عبارة معالجة إخراجية بحثية حققت الوحدة التكاملية ببروزت على الرمال التي إتصفت بها، حيث قسمت الخشبة إلى عاملين عالم الرمال الذي يصنعه الرسام فيه رسومه وشخصياته، وعالم مُمثل فيه قصة الرسوم من خلال الشخصيات التي تحولت إلى لحم ودم، يربط بين ما تقوله الشخصيات وما تفعله، وكأنَّ مرآة شفافةً تُظهر الباطن للظاهر كانت بين هذين العالمين مع بطيء الإيقاع وتلاؤ الفكرة التي إستند عليها المخرج وهي الجوع والتي لم تكن كافية لتحمل المنظومة الفلسفية للعرض.

قسم العرض إلى لوحات ثلاث تحمل رموزاً تبين البطل الحقيقي لفكرة العرض وهو الإنسان مستخدماً أشكالاً متعددة وأفكاراً تحمل طابع الدهشة مع صراع الإنسان مع الأفكار التي تؤلمه وتقيده ، فاللوحة الأولى تتمثل بصورة رجل قاسٍ قابل نفسه في مطعم حين تجواله راغباً في الاستجمام وحده ، ورغم الفروق بينه وبين نفسه التي مثلها ممثل آخر إلا أنهما إشتراكاً في البدء والتصرف معاً ، فهو مرئي ومن يمثله لامريء ، والفضاء الذي جمعهما مصادفةٌ إكتشفا حجم المأساة عبر عجزهما عن الأكل فالأول كان يصرخ صرخة إستغاثة في وجهه والآخر يتعري الطعام أمامه، حكاية المواجهة هذه قدمت عبر الفنان الذي تحول إلى إحدى شخصياته وشخصية

أخرى يجلسان في مطعم كُلْ على طاولته الخاصة وعلى الرغم من عدم مواجهتهما من حيث التكنيك الفيزيقي وجهاً لوجه إلا أنهما تقابلوا بحوار يُظهر التشابه الحاصل في أصل كل منهما فالقابل الحاصل بينه وبين شخصيته هو ليس تقابلًا فيزيقياً فحسب وإنما هو صراع إنسان مع ذاته ، واستخدم المخرج في اللوحة الأولى ستائر قماشية كانت بمثابة قضبان يُرى مخالفتها حيث تلتقي الشخص وتوادي فعلها التمثيلي وكأنه فعل لامريء خلف القضبان المصنوعة من الستائر ، وبينما كانت هاتان الشخصيتان تتحاوران كانت شخصيات الرمال الأخرى قد إنقسمت إلى فرقين لنرى حقيقة كل منها وما يظهرانه بأنهما وجهان لعملة واحدة .

في اللوحة الثانية تتضح لنا صور أخرى لمعالجة المخرج الإخراجية لثنائية المريء واللامريء عبر شخصية العجوز المفكر الذي له القدرة على التفكير في مقدرات الحياة لكنه يعجز عن التفكير في حلول لكيفية جعل حياته الزوجية ناجحة فمعضلة الحب شكلت نواةً لهذه اللوحة ففي هذه اللوحة يفكر العجوز أن يجلب لزوجته بعضًا من الفواكه لكن المشكلة أنه لم يجد الفاكهة التي يحبانها هما الاثنان ومن ثم وجدهما وهي (السفرجل) لكنهما فاكهتا سفرجل فاسدين فجلبهما لكن لم تحل مشاكله بل زادتا سوءاً، صور المخرج هاتين الشخصيتين المريئتين وجعل لهما نسخاً غير مرئية بالنسبة لهما ولكنهما مرئيان بالنسبة للمتلقي فالرسام يجعل بين المتكلمين ويشرى معهم القصة وتطوراتها ، القصة التي بدأها وترك لشخصياتها حرية إكمالها بالطريقة التي يرتاؤونها لتنتهي القصة بالفشل.

فرؤية الرسام لهذه الحياة رؤية متشائمة لأنَّ الإنسان مهما تغلب على عيوبه فهو لن يستطيع التغلب على الغرائز التي تسيطر عليه والغرائز هنا عنصر -لامريء من ضمن العناصر التي وظفها المخرج في عرضه، وفي لوحة الموت وعند دفن الرسام من قبل شخصيات الرمال فالزوجة التي تطالب زوجها بالرحيل بعيداً عن بيتهما المواجهة المقبرة فهي لها الرغبة بالرحيل إلى بلاد لا مقبرة فيها ولا موت فيوافقها زوجها على مضض ليبحثوا عن هذا المكان وليجدوه لكن السبب في هذا أنَّ أهل هذا البلد يأكلون الجثث الميتة ، هنا لعبت شخصيات الرمال دورين هما الدور اللامريء وهو دور الأموات في المقابر والدور الثاني للبشر- الذين يأكلون أمواتهم ، هذه الرحلة باءت بالفشل أيضاً فالزوجان عادا إلى منزلهما مغلوبين ويايسين فلا مهرب من المقبرة وما كانوا ينشدanh من خلود هو محض سراب فالإنسان ذائق الموت ولو بعد حين.

ويجعله مريئاً حيناً ولاريئاً آخر في توضيح معالم العرض وأفكاره، في حين كان للتأثير العبشي أثره في برمجة معالجة المخرج في (أنا، أنت الإنسان) لتمظهر ماختطته يد الرسام ويتحول إلى شخص تختر نهايتها بنفسها.

إضحت في عرض (أنا، أنت الإنسان) ضرورة أن يتم تشفير المريء في واقعية الرؤية الإخراجية في حين تتخذ في اللامريء الجوانب الميتافيزيقية وليس الواقعية في الرؤيتين، أما في (حقائب) فقد جلت المعالجة الإخراجية جميع المعاني التي شفرت الجسد والإنسان لتقويله مع مفردات العرض المسرحي، لكنها في (راجعين) كانت مرمرة بالكامل ومتمثلة بالشهداء الغائبين تماماً.

إِسْتَطَاعَتُ الْعَرْوَضَ الْثَلَاثَ (راجعين)، (أنا أنت الإنسان) و (حقائب) من أن تبرمج ثنائية المريء واللامريء كجزئين فلسفيين في العرض عبر تقنيات الجسم و تبرمج هاتين الثنائيتين وتوظفهما في العرض كجزء آن مهمان في فلسفة عروضهم وتوجههم الذي نطق بالأفكار على الخشبة.

لقد مكنت العروض الثلاثة المتلقي من أن يعي الجوانب السينوغرافية المخفية في النص عبر العرض وكيفية تحويل هذا المخفي إلى مريء في تقنيات عدة استخدمت، الجسم الفيزيقي والتقنية، لتكون لديه مكنته واعية لللامريء المتمثل بالشهداء في (راجعين) والشخص الوهمية في (أنا، أنت الإنسان) و في اعتماد الحقائب لتكون جسداً إنسانياً في (حقائب).

فضلاً عن إمام العروض الثلاثة بالمعالجة الإخراجية التي كانت متشربة لآلية النص وعملت على توظيفه بكل مفصلياته الفكرية والفلسفية ، مما جعل الفكرة تصل بروح فلسفية في (أنا، أنت الإنسان) وكعنصر- انثروبولوجي بحث في (حقائب) وكآلية خيالية كما في (راجعين).

إِسْتَقَتُ الْعَرْوَضُ الْثَلَاثَ مِنْ ثَنَائِيَّةِ الْمَرَئِيِّ وَالْلَامَرَئِيِّ كَالْيَتَانِ فَلَسْفِيَّاتِ فِي الْعَرْضِ الْمَسْرُحِيِّ التَّقْنِيَّةِ الْمَشَهُدِيَّةِ وَتَكْوِينَاتِ الْإِخْرَاجِ وَجَمَالِيَّاتِهِ لِتَوْضِيُّحِ رَوْيَةِ الْمُخْرِجِينِ فِي عَرْوَضِ إِقْرَبَتِ مِنَ الْمُوَنَّاجِ السِّينَمَيِّ الَّذِي اعْتَمَدَ التَّقْطِيعَ فِي الْمَشَهُدِ وَالْخَفَاءِ وَظُهُورِ الْمُمْثِلِينِ إِمَّا خَلْفَ الْكَوَالِيسِ أَوْ عَبْرِ اسْتِخْدَامِ الضَّوءِ وَالظَّلَامِ فِي الْعَرْضِ.

إن العروض الثلاثة اتفقت على نقطة مشتركة بينها تتضمن مشروعية جعل المتلقي يعي العناصر الدرامية التي قمت معالجتها بطريقة الظهور والإختفاء، الحضور والغياب ، الظاهر والمستور ، وهذه الثنائيات المرتبطة بالمرئي واللامريء كانتا مبرمجتين مع تقنيات المسرح وعناصره السينوغرافية التي استخدم المخرجون الثلاثة فيها وعيهم المعرفي ومرجعيته الثقافية الناشئة من ثلاث بيات مختلفة عن بعضها البعض.

المصادر والمراجع:-

- ١:-الجوهري ، " مختار الصحاح .
- ٢:-الرازي، مختار الصحاح.
- ٣:-الجبوري، محمد،اكتشاف الرؤى في النص المسرحي وتحولاتها في العرض، مجلة الأكاديمي ، العدد.٤٩.
- ٤:-الكافش، مذكور، المسرح والإنسان،(القاهرة:٢٠٠٩،الهيئة المصرية العامة للكتاب).
- ٥:-أنوود،ميخائيل:معجم مصطلحات هيغل،ترجمة وتقديم وتعليق:امام عبد الفتاح إمام،المجلس الأعلى للثقافة،المركز المصري العربي.
- ٦:-باربا،أيوجينو،زورق من ورق، ترجمة:-د.قاسم بياتلي،(القاهرة:٢٠٠٦،الهيئة المصرية العامة للكتاب).
- ٧:-بروك،بيت، الشيطان هو الضجر،ترجمة :-د.محمد سيف،(العراق:٢٠٠٨،موسوعة دهشة).
- ٨:-بروك،بيت، المساحة الفارغة، ترجمة:فاروق عبد القادر، (القاهرة:١٩٨٦،دار الهلال)..
- ٩:-رأيت،اليزابيت،برخت مابعد الحداثة،ترجمة:-محسن مصيلحي،(القاهرة:٢٠٠٥،المجلس الأعلى للثقافة).
- ١٠:-سوداني، د.فضل،الرؤيا وعمارية الإخراج المسرحي،جريدة التأريخ،١٥،حزيران ٢٠١٠.
- ١١:-سوداني، د.فضل،سيميولوجية فضاء العرض المسرحي المعاصر،مجلة شانو العدد ٢٠ السنة الثالثة ..
- ١٢:-صليبيا، جميل : المعجم الفلسفى، دار الكتب اللبنانية
- ١٣:-علي ، عواد، الحضور المريء،(دمشق:٢٠٠٨،دار المدى).
- ١٤:-كروتوفسكي، جيري، : نحو مسرح فقير. ترجمة:- كمال قاسم نادر(بغداد:ب.ت)
- ١٥:-كمال عيد ، سينوغرافيا المسرح عبر العصور،(القاهرة:الدار التقافية،١٩٩٨).
- ١٦:-عبد الغنى، عباس، الخطاب النظري لمسرح كروتوفسكى الفقير، مجلة الحياة المسرحية العدد ٦٩ السنة العاشرة،(دمشق:-٢٠١٠).

تكتمل معالجة المخرج للسينوغرافيا عبر الممثلين الذي أدوا شخصيات مزدوجة وبالتالي يعود اليأس إلى قلب الرسام الذي يرسم لوحاته على الرمل دون أن يخاف من موج أو ريح يدمرها لكن لما من أحد يشتري هذه اللوحات حتى يرى الحياة على حقيقتها ، الحقيقة التي تؤديها شخص العرض ، فلم يجد الفنان شخصاً يشتري لوحاته ولو بالمجان فتقلب حالته المزاجية إلى الإنكسار والذل ، فتأتي فعالية الشخصيات اللامرئية لتمحو ما يريده الفنان وتنقلب عليه وتقوم الثورة علي ولا تؤدي ما يريده من أدوار ، وهنا تأتي شخصية الفنان لترغب بالرسم على السحاب هذه المرة وليس الرمال ، فاللوحات هذه المرة تحاول التصدي لهموم الإنسان ولغرائزه ورغباته وألامه ، فالعرض نطق بالحقيقة التي مفادها أن الإنسان هو الإنسان في المسرح وفي الحياة فهو نفسه الإنسان في القاعة وهذا فالهموم تتشابه وتقترب من هم الممثل الذي يؤدي الشخصيات الإنسانية ، مركزاً على اللامرئي المتمثل بالشر - المخفي بمعاناته ومناجاته صراعات مع النفس ومع من نحب ونكره .

جاء العرض بأجوبة على أن ثنائية المرأوي السينوغرافي واللامرئي المنظري الموظفان في معالجة المخرج جاءتا متباليتان في الشخص التي مثلت نفسها حقيقة فكان متمنكة من أن تقتبس نفسها الإمكانية في أن تحفظ بفكرتها التي ترتبط بفكرة أن تكون لامرئية ومحفية لتبيين ما لا تستطيع أن تبينه وهي مرئية جاعلا منها كمن يريد أن يقوم بعمل وهو في عالم الحُلم وليس الواقع .

لقد وصلت الدراسة إلى نتائج عدة كحصلة لما آلت إليه :-

حَمَلَتِ الْوُجْهَةُ الْمَرْئِيَّةُ وَاللَّامِرْئِيَّةُ فِي ثَنَائِيَّاهَا مَوْتِيفًا هَامِشِيًّاً عَلَى النَّصِّ وَلَكِنَّهُ أَسَاسِيٌّ عَلَى الْعَرْضِ بِمَا يَتَلَكَّهُ مِنْ عَلَيَّاتِ الظَّهُورِ وَالْغَيَابِ الْحَضُورِ وَالْلَّاحِضُورِ فَكَانَتِ فِي عَرْضِ (رَاجِعَيْنِ) أَسَاسِيًّا فِي حِينَ أَنَّهَا فِي (أَنَا، أَنْتَ إِلَيْنَا) أَصْبَحَتِ مُبَرْجَمَةً عَلَى الْحَضُورِ الْمَرْئِيِّ لِلشَّخْصِ، أَمَّا فِي (حَقَائِبِ) فَكَانَتِ الثَّنَائِيَّةُ الْمَرْئِيَّةُ وَاللَّامِرْئِيَّةُ غَائِبَةً نَوْعًا مَا فِي تَشْخِيصِ الْإِنْفِعَالَاتِ الْإِنْسَانِيَّةِ الَّتِي تَبَرَّمَجَتْ مَعَ تَكْوِينِ الْعَرْضِ وَفَلْسَفَتْهُ .

وهكذا تعتبر عملية الكشف عن وجود بنوعيها المرأوي واللامرئي باعتبارهما ثنايتنا فلسفيتان في العرض عمليةً مثيرة للجدل في تجierهما عبر الممثل وعناصر ، باعتبارهما شيئاً مختلفان عن بعضهما البعض ، ففي عرض (حقائب) تبرمجت الرؤية اللامرئية للعرض في تشفير الجسم داخل الحقائب وخروجها إلى الخارج في حين إنها في (رَاجِعَيْنِ) تألمت الشخص اللامرئية في شخص الشهداء الذين حضروا بأسمائهم لكنهم غير مرئيين ، وتمضي في (أَنَا، أَنْتَ إِلَيْنَا) مرسومه على الرمال وتؤدي ما يحلو لها ولها الحرية الكاملة في التصرف والتألم مع الموجودات في العرض .

١

إن استخدام المخرج في عرض (حقائب) عناصر العرض الممثلة في الممثل الإكسسوار (الحقائب) لإستراتيجية اتبعها في معالجته الإخراجية في حين أن هذه المعالجة جاءت لظهور المرأوي في (رَاجِعَيْنِ) بهيئة الحضور الموضوعي في العرض، بينما تمثلت بوجود المرأوي واللامرئي معاً في (أَنَا، أَنْتَ إِلَيْنَا) حين ظهور الشخصية وظهور قرينهما معاً عبر رسملهم من قبل الرسام .

لهذا تبيّنت موضوعية برمجة الممثل وتقنيته الفيزيقية في عرض (رَاجِعَيْنِ) عبر تقمص الممثل أكثر من دور ، في حين أن هذه البرمجة لم تكن في (أَنَا، أَنْتَ إِلَيْنَا)، عبر الممثل الذي له قرين لكن قرينه كان من ممثل آخر ، وانتفت أي برمجة موضوعية لهذه التقنية الفيزيقية في عرض (حقائب) .

إن الجانب السينوغرافي في معالجة مفردة المرأوي في (حقائب) كانت واضحة للعيان عبر الرموز التي أوضحت دلالات الممثلين المؤدين على الخشبة ، بالإضافة إلى إن هذا الأيقوني كان مفردة اللامرئي في (رَاجِعَيْنِ) عبر عودة الشهداء إلى الحياة، أما في (أَنَا، أَنْتَ إِلَيْنَا) فكان غياب الأيقونة فيها واضحاً وجود العناصر المرأوية بادية للعيان عبر ظهور الشخصوص جميعها بنفسها وبقريرتها .

إنكأت معالجة المخرج للعرض في (رَاجِعَيْنِ) على الممثل الذي عُدَّ البطل الحقيقي للعرض ، في حين أن هذه المعالجة انكأت على التقنية المسرحية التي تضافت مع في عرض (أَنَا، أَنْتَ إِلَيْنَا)، أما في عرض (حقائب) فقد تضافت جهود الممثل الأنثروبولوجية ليبني عرضاً مبرمجاً مع الفكرة التي حولت الجسم من الحقائب إلى العام لتضيق معاملها أولاً وحكايتها ثانياً .

وبهذا استفاد عرض (رَاجِعَيْنِ) من التجربة الكروتوفوسكية الفقيرة للمسرح باعتماده على الممثل فقط في توضيح معالم معالجته ، في حين ان المعالجة في (حقائب) جاءت بتقنية الإضاءة لتكون الفيصل الذي يحاكي جهود الممثل

١٧:- مبارك، عدنان، غرتوفسي وإشكالية شهر المسرحي باللامسرحي، مجلة شانو، العدد ١٨ السنة الثالثة ٢٠١٠.
 ١٨:- نيكول، الأرديس، المسرحية العالمية، ترجمة: عثمان نويبة، الجزء ١، (القاهرة: ب.ت، وزارة الثقافة والارشاد القومي).
 المصادر الأجنبية:-

- . J.J.Roubine : Introduction aux grandes théories du théâtre. Bordas. Paris. 1990-١٩
 . A. Artaud. Le théâtre et son double. Gallémar. Paris ١٩٦٤-٢٠
 . Gerard Durozoi : A.Artaude l alienation et la folie. Larousse. Pris.1992-١٢

توليفة درامية لقصيدة الحرب قصائد الشاعر كاظم الحاج أنموذجًا

أ.م.د ناصر هاشم بدن

كلية الفنون الجميلة جامعة البصرة

ملخص البحث

يحتوي البحث الموسوم (توليفة درامية لقصيدة الحرب قصائد الشاعر كاظم الحاج أنموذجًا) على أربعة فصول يتضمن الفصل الأول مشكلة البحث التي تتسائل عن امكانية توليف مجموعة قصائد كتبت حول ويلات الحرب، وتحوilyها الى نص وعرض مسرحي ... ويتضمن الفصل أيضاً أهداف البحث وأهميته وحدوده وتحديد مصطلحاته أما الفصل الثاني فقد احتوى على ثلاثة مباحث تطرق المبحث الأول عن فن التوليف في الفنون عموماً مثل الفنون التشكيلية والفنون المسرحية والفنون الموسيقية والتلفزيونية وغيرها ... أما المبحث الثاني فتطرق الباحث فيه الى عناصر فن الدراما (المسرح). أما المبحث الثالث فقد تناول موضوعة الحرب وويلاتها وكيف تم التطرق إليها في النصوص المسرحية في مختلف العصور.

اما الفصل الثالث فكان فصل الاجراءات ومن خلال هذا الفصل قام الباحث بجمع مجموعة قصائد للشاعر كاظم الحاج ومن فترات متباعدة تتحدث عن الحرب وقام بتوليفها وفق بناء فني محدد مستعيناً بموضوع كل قصيدة وفق حالة تناسب مأساة الحرب ... وقام أيضاً بانتقاء بعض الأغاني ذات المضامين السياسية التي تتفق مع أحداث المشاهد الدرامية التي تم توليفها .

اما الفصل الرابع فكان فصل النتائج والتوصيات والمقررات ومصادر البحث .

مشكلة البحث^١

تعتبر الفنون والآداب على اختلاف تخصصاتها العين الدقيقة المتفحصة لواقع الحياة والنقد الأمثل لما يجري في المجتمع ... وغالباً ما تكون الأهتمامات الأدبية والفنية بالأمور المأساوية والمحزنة أكثر من أمور الحياة المترفة ، وتعتبر الحروب التي تنشأ بين الشعوب من أشد المآسي علىبني البشر- إذ أنها تقتل وتدمير كل شيء ، ولهذا نجد أن موضوعة الحرب وجدت اهتماماً كبيراً لدى الكتاب في كل العصور ، فالشعراء كتبوا قصائدهم مثل اسخيلوس ، برشت ، أليوت ، وبوشكين ، ويسينين ، ومحمد درويش ، واحمد شوقي ، والجواهري ، ومظفر النواب ، وكاظم الحاج ، وسعدي يوسف ، وعدنان الصائغ وغيرهم .

وكتاب القصة القصيرة والرواية كتبوا مثل ليو تولستوي في رائعته الحرب والسلام ، ولوركا وماركيز وطه حسين ويوسف أدريس وفيصل عبد الحسن حاجم وعبدالستار ناصر وعبد الخالق الركابي وفؤاد التكريري وغيرهم كثير ، كما كتب مؤلفوا النصوص المسرحية عن ويلات الحرب أمثال اسخيلوس الذي شارك مشاركة فعلية في الحرب مع الفرس ، وكتب سوفوكليس عن الحرب مثل (نساء تراخيس) وكتب شكسبير وبریخت ومولیر وبرنادشو وسارتر واحمد شوقي وعلي سالم وناظم حكمت ومحمد الماغوط وعبد الرحمن الشرقاوي وفاروق محمد وفؤاد وجبار صبري العطية وعلي الزيدى .. وغيرهم .

وساهم العديد من الفنانين بكل تخصصاتهم في تناول موضوعة الحرب ، فقد الموسقيون والتشكيليون والمسرحيون والسينمائيون أعمالاً كثيرة جسدت ويلات الحرب وما سيها .